## READ BEFORE USE 使用前阅读

Visit www.hamiltonbeach.cn for our complete line of products and Use and Care Guides – as well as delicious recipes, tips, and to register your product online!

有关我们所有系列产品的,使用与维护 指南 – 以及美味食谱、生活小贴士和 产品在线注册的更多信息,请访问 www.hamiltonbeach.cn。

Questions? Please call us – our friendly associates are ready to help. China: 400-852-2655

如有疑问? 请致电我们,我们的团队 随时准备为您提供帮助。 中国大陆客服热线: 400-852-2655

官方网站: www.hamiltonbeach.cn

型号: 58915-CN 58920-CN

此说明书中图片仅供参考, 产品以实物为准。

使用产品前请仔细阅读本使用说明书, 并妥善保管。





## High Performance Quiet Shield Blender

静音罩破壁机

English	2
简体中文 1	13

## IMPORTANT SAFEGUARDS

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electric shock, and/or injury to persons, including the following:

- Read all instructions.
- This appliance is not intended for use by persons with reduced physical, sensory, or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they are closely supervised and instructed concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- This appliance should not be used by children. Keep the appliance and its cord out of reach of children. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- 4. To protect against risk of electrical shock, do not put cord, plug, base, or motor in water or other liquid.
- Unplug cord from outlet when not in use, before putting on or taking off parts, and before cleaning.
- 6. Avoid contact with moving parts.
- 7. Do not operate any appliance with a damaged cord or plug, or after the appliance malfunctions, or is dropped or damaged in any manner. Supply cord replacement and repairs must be conducted by the manufacturer, its service agent, or similarly qualified persons in order to avoid a hazard. Call our customer service number for information on examination, repair, or electrical or mechanical adjustment.
- **8.** The use of attachments, including canning jars, not recommended or sold by the appliance manufacturer may cause a risk of injury to persons.
- 9. Do not use outdoors.
- Do not let cord hang over edge of table or counter or touch hot surfaces, including stove.
- 11. Do not place on or near a hot gas or electric burner, or in a heated oven.
- 12. Keep hands and utensils out of the jar and away from the cutting blade, while blending or chopping food, to reduce the risk of severe personal injury and/ or damage to the blender or available attachments (attachments may not be

- provided with blender). A rubber spatula may be used but must be used only when blender is not running.
- 13. Blades are sharp; handle carefully—especially when cleaning inside blender jar.
- **14.** Do not use a broken, chipped, or cracked blender jar.
- **15.** Do not use broken, cracked, or loose cutting blade assembly.
- Always operate blender with lid in place. Remove filler cap only for adding ingredients or to insert the tamper.
- 17. Be careful if hot liquid is poured into the blender as it can be ejected out of the appliance due to sudden steaming
- 18. When blending hot liquids in the open top blender jar, remove center filler cap and close any edge lid opening intended for pouring. To prevent possible burns: Do not exceed the 2-cup (473-ml) level. Hot liquids may push off lid during blending; therefore, with the protection of an oven mitt or thick towel, place one hand on top of the lid, keep exposed skin away from the lid, and start blending at lowest speed.
- Ensure cutter assembly is tight and secure to jar. Injury can result if moving blades accidentally become exposed.
- 20. Do not leave blender unattended while it is operating.
- Before plugging cord into wall outlet, turn off the appliance. To disconnect cord, switch to OFF (O). Then remove plug from wall outlet.
- 22. Do not use appliance for other than intended purpose.
- 23. CAUTION! In order to avoid a hazard due to inadvertent resetting of the thermal cut-off, this appliance must not be supplied through an external switching device, such as a timer, or connected to a circuit that is regularly switched on and off by the utility.

## **SAVE THESE INSTRUCTIONS!**

#### **Other Consumer Safety Information**

## This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:

- staff kitchen areas in shops, offices, and other working environments;
- farm houses;
- by clients in hotels, motels, and other residential-type environments:
- bed and breakfast-type environments.

The appliance is not intended for commercial, professional, or industrial use. The length of the cord used on this appliance was selected to reduce the hazards of becoming tangled in or tripping over a longer cord. If a longer cord is necessary, an approved extension cord may be used. The electrical rating of the extension cord must be equal to or greater than the rating of the appliance. The extension cord must be a grounding-type, 3-wire cord. Care must be taken to arrange the extension cord so that it will not

must be taken to arrange the extension cord so that it will not drape over the countertop or tabletop where it can be pulled on by children or accidentally tripped over.

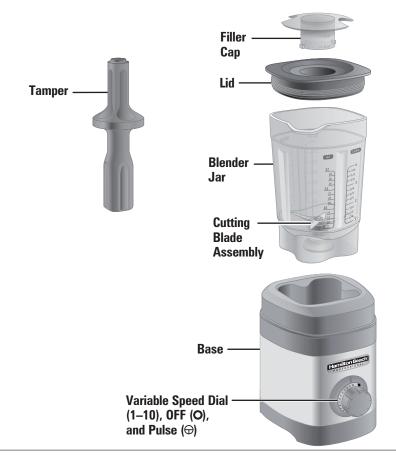
If the cutting blade assembly locks and will not move, it will damage the motor. Do not use. Call the customer service number for information.

Do not place blender jar in the freezer filled with food or liquid. This can result in damage to the cutting blade assembly, jar, blender, and possibly result in personal injury.

**NOTE**: This machine is equipped with motor overload protection. If the motor stops during operation due to overheating, unplug and allow it to cool down for approximately 15 minutes. Plug machine back in to resume normal operation.

## Parts and Features

**BEFORE FIRST USE:** After unpacking the blender, follow the instructions in "Cleaning Your Blender."





## Parts and Features (cont.)

**Quiet Shield:** The quiet shield reduces the amount of noise from your blender. When placed over the blender jar, it muffles the sound that your blender produces.

Filler Cap: Doubles as a small volume measuring cup with markings.

**Lid**: The lid is easy to put on, take off, and clean. Always use the lid and the filler cap when the machine is in operation.

Blender Jar: Ounces, cups, and milliliters are clearly marked.

**Tamper:** The tamper helps mix thick or frozen recipes that cannot be processed with regular blending. It prevents air pockets from forming and is a handy tool when making nut butters or frozen desserts.

**PULSE**  $\Theta$ : This is a high-speed pulse, perfect for quick chopping or eliminating ice chunks.

**Variable Speed Dial**: The center VARIABLE SPEED DIAL determines the blender speed setting.

**Automatic Overload Protection:** This machine is equipped with motor overload protection. If the motor stops during operation due to overheating, unplug and allow it to cool down for approximately



15 minutes. Plug machine back in to resume normal operation.

# Using Your Blender



5. Push lid fully down into jar and ensure

filler cap is secure by turning clockwise.

1. Place blender jar on base.

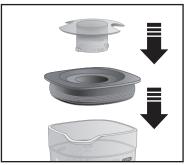


2. Add ingredients. Do not fill blender jar beyond the 2-cup (473-ml) level when liquid is more than half the ingredients.



 Place quiet shield over blender jar assembly. Remove the quiet shield and filler cap to use the tamper or to add ingredients.

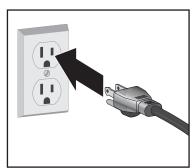
**IMPORTANT:** The blender jar and cutting blade assembly are subject to wear during normal use. Always inspect jar for nicks, chips, or cracks. Always inspect cutting blade assembly for broken, cracked, or loose blades. If jar or cutting blade assembly is damaged, do not use. Call the customer service number to obtain replacement parts.



3. Place lid and filler cap on jar.



4. Align lid corner with jar pour spout.



7. Plug into outlet



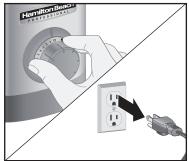
**8.** Rotate the VARIABLE SPEED DIAL to 1 to start blending.

## Using Your Blender (cont.)



 Slowly rotate the VARIABLE SPEED DIAL to the right or left during blending to increase or decrease blending speed.

The blender will only pulse when the dial is turned and held on PULSE ( $\Theta$ ).



 At the end of the blending cycle, rotate the VARIABLE SPEED DIAL back to the Oposition to stop blending. Unplug blender after blending.



11. Remove blender jar.

#### A WARNING Burn Hazard.

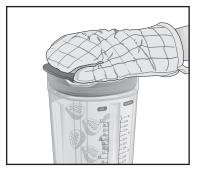


Metal parts under blending jar get hot after extended use.

## Using Your Blender (cont.)



 Remove lid by lifting up on any corner while holding blending jar securely. Serve.



13. A WARNING Burn Hazard.

Do not fill blender jar with hot liquid beyond the 2-cup (473-ml) level.

Remove filler cap and with the protection of an oven mitt or thick towel, place one hand on top of lid. Keep exposed skin away from lid. Start blending at lowest speed.



14. Turn blender OFF (O) before removing quiet shield. Remove quiet shield and filler cap to insert tamper into hole in lid. Rotate filler cap counterclockwise from "locked" to "unlocked" position and lift out.



15. For thicker, more dense foods, use tamper to move the ingredients within the jar while blending. Place one hand on top of the lid while moving the mixtures around the blender jar with the tamper.

## Blender Tips

- For soup and soymilk: It is recommended to either blend ingredients first and then cook in stovetop pot OR cook in stovetop pot first and then blend ingredients.
- To add foods when blender is operating, remove filler cap and add ingredients through the opening.
- For best performance, the minimum amount of liquid needed per recipe is 1 cup (8 ounces/237 ml). Add more liquid if food is not blending properly. The amount of liquid needed will vary based on the other ingredients required for blending.
- If blending action stops during blending or ingredients stick to sides of jar, insert tamper to help move the mixture around or add more liquid to blender jar.
- Do not store food or liquids in blender jar.
- Avoid bumping or dropping blender jar when in operation or at any time.
- Using the Tamper
- The hand protector on the tamper and the lid work together to prevent the tamper from hitting the blades when the lid is secured properly on the blender jar.
- The blender jar should not be more than two-thirds full when the tamper is used during blending.
- Only use the tamper provided with this model blender. Do not use tampers made for any other blender or blender model.

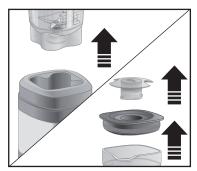
- Use tamper when making nut butters and blend in 1-minute intervals.
- Cutting large whole fruits and vegetables may allow them to blend more quickly.
- Do not fill blender jar past highest graduation marking.
- Always place liquid in blender jar first, then remaining ingredients.
- If ice or frozen fruit pieces are not blending, stop the blender and pulse a few times.
- Do not allow ice to stand or freeze in jar. Immediately crush ice after placing in jar.

**NOTE:** This machine is equipped with motor overload protection. If the motor stops during operation due to overheating, unplug and allow it to cool down for approximately 15 minutes. Plug machine back in to resume normal operation.

- If food does not circulate, an air bubble may be trapped in the mixture. Remove the blender jar from the blender base. Remove the filler cap. Release the air bubble by inserting the tamper through the filler cap opening.
- Holding the tamper straight down may not help ingredients circulate.
   If necessary, point the tamper toward the sides or corners of the blender jar. DO NOT try to force the tamper deeper into the jar.

# Cleaning Your Blender

1. Unplug.



2. Remove quiet shield, jar, lid, and filler cap.

#### Blender Jar:

- HAND WASH ONLY. Alternative is to fill jar halfway with water and add 2–3 drops of dish soap. Blend for 30 seconds. Rinse and dry thoroughly.
- To clean after blending oily foods, sprinkle 1/4 cup (59 ml) baking soda in blender. Add 1/2 cup (118 ml) white vinegar. Mixture will bubble. When bubbling subsides, add 1 cup (237 ml) water, turn the dial to 3, and blend. Wash any remaining residue with dish soap and water. Rinse and dry thoroughly.

### **AWARNING** Electrical Shock Hazard.

Disconnect power before cleaning. Do not immerse cord, plug, base, or motor in water or other liquid.

## AWARNING Burn Hazard.

Metal parts under blending jar get hot after extended use.

#### **AWARNING** Cut Hazard.

Handle blades carefully; they are very sharp.



3. Wipe blender base, control panel, and cord with a damp cloth or sponge. To remove stubborn spots, use a mild, nonabrasive cleanser.



#### **DISHWASHER-SAFE**

4. DO NOT use the "SANI" setting when washing in the dishwasher. "SANI" cycle temperatures could damage your product. Parts may also be washed with hot, soapy water. Rinse and dry thoroughly. Do not soak.

# Troubleshooting

#### Ingredients will not mix properly.

- Check to see if enough liquid has been added to the ingredients.
   Mixture should be fluid and free-running at all times.
- · Solid pieces are too large.
- Container is too full. Do not fill past highest (2 cups/473 ml) graduation marking.
- Cutter assembly blades are not sharp or are damaged. Inspect container and cutter assembly daily.
- · Select speed to create a fluid blend.

#### Blender smells like it is burning.

- Turn off blender and allow unit to cool.
- Although motors are tested during the manufacturing process, heavy use may cause curing of motor windings. The smell may quickly dissipate after a few heavy uses.
- If smell continues after additional heavy uses, call our customer care center.

## There is grease around the bottom of the blender jar or on the counter top.

- Monitor the problem and source. This may indicate an issue with the jar bearings.
- Call our customer care center if the condition persists.

#### Blender jar is cloudy, stained, or scratched.

- Some cloudiness may be natural after use. The minerals from fruits, produce, and leafy greens, in addition to the oils of various nut butters, can sometimes cause a film on the blender jar or may be difficult to clean.
- Sprinkle 1/4 cup (59 ml) baking soda in blender. Add 1/2 cup (118 ml) white vinegar. Mixture will bubble. When bubbling subsides, add 1 cup (237 ml) water, turn the dial to 3, and blend. Wash any remaining residue with dish soap and water. Rinse and dry thoroughly.
- Some permanent scratching may result from blending hard ingredients like spices.

# Notes

12

## 重要安全说明

当使用电器时,应始终遵守基本的安全防范措施,以减少火灾、触电和/或人身伤害的风险,包括以下内容:

- 1. 阅读所有相关说明。
- 2. 本电器不适合以下人群使用:行动不便者、精神或智商缺陷者、缺少经验和常识者,除非他们在监督和指导下使用,以确保安全。
- 3. 本电器不得由儿童使用。本电器及其电源线应远离儿童。请勿将本电器用于儿童玩耍。
- **4**. 为防止触电危险,请勿将电源线、插头、底座或电机放入水或其他 液体中。
- 5. 当本装置未使用时、安装或拆解部件和清洁该电器前,请从插座拔 下电源。
- 6. 避免接触正在运动的部件。
- 7. 在下列情况下,请勿使用设备:电源线或插头破损、设备出现故障、设备曾跌落或已经出现任何形式的损坏。电源线更换和维修必须由制造商、维修代理商或同等资质的人员进行,以避免险情。请拨打我们的售后服务电话,咨询有关电器检查、修理或电气或机械调整的相关信息。
- **8**. 使用非由电器制造商建议或出售的包括搅拌杯在内的附件,可能导致人身伤害。
- 9. 请勿户外使用。
- 10. 请勿将电源线搭置在桌台边缘上或与发热表面接触,包括炉子。
- **11**. 请勿将电器放置在高温气体或电炉之上或附近,或放置在加热的烤箱内。

- **12.** 在搅拌或切碎食物时,手和器具请勿置于搅拌杯中,并且要远离切割刀片,以降低严重人身伤害或配件(本料理机可能未配备此类配件)损坏风险。可使用橡胶刮铲,但仅限于在料理机未运行时使用。
- 13. 刀片很锋利;排空搅拌杯和清洗时,务必要小心处理。
- 14. 请勿使用有任何裂口或裂缝的搅拌杯。
- 15. 请勿使用有裂口、裂痕或松动的切割刀片组件。
- **16**. 本机仅在提供的底座上使用,务必在搅拌杯盖好盖子以后才操作料 理机。仅在添加食材或插入搅拌棒时才能取下加料口盖。
- **17**. 当心,如果热液体倒入到料理机中,由于突然的蒸汽可能会导致液体从料理机中喷出。
- 18. 在顶部打开的搅拌杯中搅拌热液体时,取下中间的加料口盖并关闭任何用于倒出的边盖口。为防止可能的烫伤:请勿超过2杯(473毫升)液位。搅拌过程中热液体可能会将盖子推出;因此,应戴上烤箱手套或用厚毛巾进行保护,用戴手套的手压住盖子的顶部,保持裸露的皮肤远离盖子,然后开始以最低速度搅拌。
- **19**. 确保搅拌杯底座的刀片组件牢固。如果转动刀片意外暴露,则可能导致受伤。
- 20. 请勿让料理机在无人看管的情况下运行。
- **21**. 在将电源线插入壁装电源插座前,请关闭设备。拔掉电源线插头前,请将开关转到OFF (**○**) 位置。然后从壁装电源插座上拔下插头。
- 22. 请勿将该装置用干非预期用途。
- **23. 小心**! 为了避免由于热熔断器的意外重置导致的危险,本电器不能在外接定时器或独立的遥控控制系统的方式下运行。

## 请妥善保管说明书!

#### 本电器预定用干家用及类似应用场合. 例如:

- 办公室、商铺及其它工作环境的员工厨房区;
- 农舍;
- 酒店、汽车旅馆和其它居住型环境的旅客使用:
- 以及住宿早餐型环境场合。

#### 其他用户安全信息

本电器不用于商业、专业或工业用途。此电器电源线的长度经过设计挑选,以减少长电源线缠绕或绊倒的危险。倘若需要更长的电源线,可使用有认证的电源延长线。电源延长线的额定功率必须等于或大于此电器的额定功率。电源延长线必须为接地型的3线电源线。电源延长线使用时需特别注意,以防将其搭设在工作台或桌台上,造成儿童扯拉或绊倒他人。

如果切割刀片组件锁住而不能移动,可能会损坏电机。请勿使用。要了解有关信息,请拨打售后服务电话。

请勿将装有食物或液体的搅拌杯放入冰箱中。这可能导致切割刀片组 件、搅拌杯、料理机损坏及可能的人身伤害。

注意: 本机配有电机过热保护。在操作期间如果电机因过热而停止,请拔掉电源插头并让机器冷却15分钟。然后再插上机器的电源插头以恢复正常操作。

# 部件和功能

**首次使用前:** 拆开料理机的包装后,请遵循"清洁您的料理机"中的说明。





## 部件和功能(续)

**静音罩**:静音罩用来减少料理机发出的噪音。罩在搅拌杯上后,可将料理机发出的声音降低。

加料口盖:带有刻度,也可作为小容量量杯。盖子:盖子的设计便于盖

上、拿下及清理。操作电器时,务必使用盖子和加料口盖。

**搅拌杯**:清楚标示有计量单位(盎司、杯和毫升)。

搅拌棒: 搅拌棒有助于混合不适用普通搅拌功能搅拌的浓稠或冷冻材料

的食物。它可防止气泡形成,为果仁酱或冷冻甜点制作的好帮手。

脉冲开关 ⊕: 此脉冲开关, 特别适合切碎或粉碎冰块。

变速旋钮:中间的变速旋钮决定料理机在手动模式时

的速度设定。

自动过载保护:本机配有电机过热保护。在操作期间如果电机因过热而停止,请拔掉电源插头并让机器冷却15分钟。然后再插上机器的电源插头以恢复正常操作。



# 使用您的料理机



1.将搅拌杯放置到底座上。

5.向下完全把盖子按入到搅拌杯 中,并顺时针旋转确保加料口 盖固定到位。

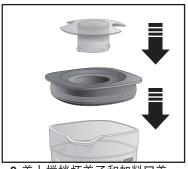


2.添加食材。当液体量为食材量一 半以上时,两者总量请勿添加超 过搅拌杯2杯(473毫升)刻度位。



6.把静音罩套在搅拌杯上。取下 静音罩和加料口盖,以使用搅 拌棒或添加食材。

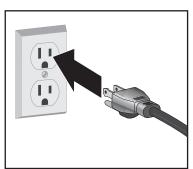
重要提示: 您的搅拌杯和切割刀片组件在正常使用过程中可能会磨损。 请务必检查搅拌杯是否有裂纹、缺口或裂缝。请务必检查切割刀片组件 是否有破损、破裂或松动。如果搅拌杯或切割刀片组件损坏,请勿使用。 请拨打我们的客服电话,以获得更换部件。



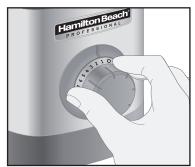
3. 盖上搅拌杯盖子和加料口盖。



4.将盖角与搅拌杯的倾倒口对齐。



7.插上料理机插头。

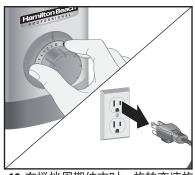


8.旋转变速旋钮到位置1以启动 搅拌。

## 使用您的料理机(鍊)



9. 在搅拌期间慢慢向左或向后旋转变速旋钮增加或降低搅拌速度。料理机仅在当该旋钮开启并按住脉冲开关(\(\Theta\)) 时启动脉冲。



**10**.在搅拌周期结束时,旋转变速旋 钮至 (**○**) 位置,以停止搅拌操 作。搅拌后拔掉料理机的电源 插头。



**11.**取下搅拌杯。

#### A 警告

烫伤危险。



长时间使用料 理机后,其杯 下的金属部分 会发烫。

# 使用您的料理机 (鍊)



12.握紧搅拌杯的同时上提任一角, 以此拆下盖子。倒出饮用。



烫伤危险。 倒入搅拌杯中的热水量不得超 过2杯(473毫升)刻度线。取下 加料口盖, 戴上烤箱手套或用厚 毛巾进行保护, 用戴手套的手压 住盖子的顶部。让暴露的皮肤远 离盖子。以最低速度开始搅拌。



整到关闭(〇)位置。取下静音罩 和加料口盖并把搅拌棒插入盖孔 中。将加料口盖从上锁位置逆时 针旋转至解锁位置并将其提出。



14.取下静音罩前先把料理机开关调 15.对于较稠、较粘的食物,在搅拌 期间使用搅拌棒在搅拌杯内搅动食 材。使用搅拌棒沿搅拌杯内壁搅动 混合食材时,将一只手按住盖子的 顶部。

## 料理机小贴士

- 汤和豆浆: 建议先混合食材然后在炉锅上煮,或者先在炉锅上煮然后再混合食材。
- 若要在料理机运行时加入食物,请从盖子上取下加料口盖,并通过开口加入食材。
- 为获得最佳性能,每种食谱至少需要一杯液体(8盎司/237毫升)。
   如果食物未正确混合,请加入更多液体。根据搅拌的食材,所需的液体量可能有所不同。
- 如果搅拌过程中搅拌操作停止或食材粘在搅拌杯侧面,插入搅拌棒搅动边上的食物或向搅拌杯中再添加液体。
- 请勿将食物或液体储存在搅拌杯中。
- 避免在运行过程中或在任何时间碰撞搅拌杯或使其跌落。

- 制作果仁酱时,请使用搅拌棒并且按1分钟间隔间进行搅拌。
- 大型水果蔬菜的切割可能加快它们的搅拌速度。
- 加入到搅拌杯中的食材量不得超过最高刻度标记。
- 务必先将液体放在搅拌杯中, 然后再放剩余的食材。
- 如果未成功搅拌冰冻水果,请停止料理机运作,先脉冲几次。
- •请勿让冰块在搅拌杯中存留或结冰。冰块放入搅拌杯后,请即刻粉碎。

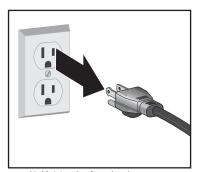
注意: 本机配有电机过热保护。

在操作期间如果电机因过热而停止,请拔掉电源插头并让机器冷却15分钟。然后再插上机器的电源插头以恢复正常操作。

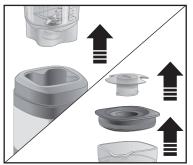
## 使用搅拌棒

- 当盖子正确固定到搅拌杯上时,搅拌棒需配合盖子一起操作,以防搅拌 棒碰撞刀片。
- 在搅拌过程中使用搅拌棒时,加入搅拌杯的食材不得超过搅拌杯的三分之二。
- 仅能使用由本型号料理机提供的搅拌棒。请勿使用其他料理机或其他料理机型号专用的搅拌棒。
- 如果食物不流通,混合物中将可能出现气泡。将搅拌杯从底座中移除。 拆下加料口盖。将搅拌棒插入加料口盖空隙中以排出气泡。
- 垂直按下搅拌棒不能协助食材流通。如有必要,请将搅拌棒对着搅拌杯 的侧面或角落。请勿尝试强制性地让搅拌棒进入搅拌杯的更深处。

## 清洁您的料理机



1. 拔掉料理机电源插头。



2. 取下静音罩、搅拌杯、杯盖和加 料口盖。

## 搅拌杯:

- 仅能手洗。或者可以在搅拌杯中注入一半的水, 然后添加2至3滴洗洁 精。搅拌30秒钟。彻底冲洗后擦干。
- 要在搅拌了油性食物后进行清洗, 在料理机上洒1/4杯(59毫升)小苏 打。加1/2杯(118毫升)白醋。混合物将会起泡。泡沫消退后,加1杯 (237毫升)水、然后将旋钮旋至位置3进行搅拌。用洗洁精和清水冲 洗掉所有的残余液体。彻底冲洗后擦干。

#### 触申危险。

清洁前断开电源。请勿将电源线、插头、底座或电机浸入水或其他液体中。

#### 烫伤危险。 ▲警告

长时间使用料理机后,其杯下的金属部分会发烫。

#### 切伤危险。

请小心处理刀片:它们十分锋利。



3. 用湿布或海绵擦拭料理机底座、 控制面板和电源线。若要去除顽 固的斑点, 请使用温和的防磨损 清洁剂。



#### 可放入洗碗机清洗

4. 在洗碗机中清洗时,请勿使用 "SANI"设置。"SANI"循环温度 会损坏本产品。部件也可以在带 清洁剂的温水中清洗。彻底冲洗 后擦干。请勿浸泡。

## 故障排除

#### 食材搅拌不均匀。

- 检查食材中是否添加了足够量的液体。应保证混合物为流质且能随时自由运行。
- 固体块过大。
- 容器过满。请勿超过最高刻度标记(2杯/473毫升)。
- 切割刀具组件不锋利或已磨损。每日检查容器和切割组件。
- 选择合适液体混合物的搅拌速度。

#### 料理机有焦味。

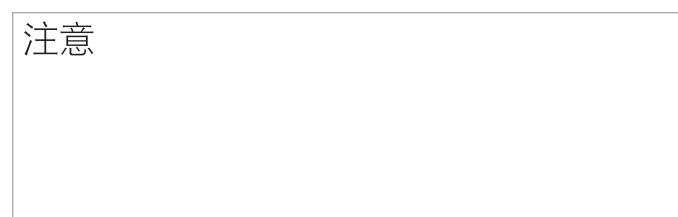
- 关闭料理机, 让其冷却。
- 虽然在制造过程中对电机进行了测试,但是大量使用可能会导致电机 绕组固化。频繁使用几次后,此味道迅速消失。
- 如果多次频繁使用后仍有此味道,请致电我们的客户服务中心。

#### 搅拌杯底部或台面上有油脂。

- 查找问题和来源。这可能是搅拌杯轴承相关的问题。
- 如果情况持续, 请致电我们的客户服务中心。

#### 搅拌杯颜色暗沉、污迹斑斑或有划痕。

- 使用后可能会出现一些颜色暗沉,属正常现象。除了各种果仁酱里的油外,水果、农作物及绿色蔬菜中的矿物质有时可在搅拌杯中形成一层薄膜,或者可能难以清洗。
- 在料理机内喷洒1/4杯(59毫升)食用苏打水。加1/2杯(118毫升)白醋。混合物将会起泡。泡沫消退后,加1杯(237毫升)水,然后将旋钮旋至位置3进行搅拌。用洗洁精和清水冲洗掉所有的残余液体。彻底冲洗后擦干。
- 有些划痕可能由于搅拌坚硬食材(如各类香料)所导致。



注意

注意

#### 产品中有害物质的名称及含量

#### Name and content of hazardous substances in product

	有害物质(hazardous substance)					
部件名称	铅	汞	镉	六价铬	多溴联苯	多溴二苯醚
(Component name)		Mercury	Cadmium	Hexavalent Chromium	Polybrominated	Polybrominated diphenyl
	Leau (FD)	(Hg)	(Cd)	(Cr(VI))	biphenyls (PBB)	ethers (PBDE)
电源线(Power Cord)	Х	0	0	0	0	0
线路板 (PCBA)	Х	0	0	0	0	0
马达(Motor)	Х	0	0	0	0	0

本表格依据 SJ/T 11364 的规定编制。This table is prepared in accordance with the provisions of SJ/T 11364.

O: 表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 GB/T 26572 规定的限量要求以下。

Indicates that the said hazardous substance contained in all the homogeneous materials for this component is below the limit requirement in GB/T 26572.

X: 表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 GB/T 26572 规定的限量要求。这是由于目前技术或经济等的原因暂时无法实现替代。 Indicates that the said hazardous substance contained in at least one of the homogeneous materials used for this component is above the limit requirement in GB/T 26572. Due to technological and/or economic reasons, these hazardous substances cannot be easily replaced at this time.

这是环保使用标志. 标志内的数字代表在正常使用状态下, 产品的环保使用推荐年限.

This is the logo of environmental protection use. The number inside indicates the environmental protection use recommended period (Year) of product in normal use.

## 食品接触材料信息



#### 本产品符合相应食品安全国家标准要求,食品接触用材料及其执行标准的符合性信息说明如下:

序号	部件名称	材质	执行标准	备注
1	搅拌棒	聚乙烯(乙烯均聚物)(PE)	CD 4000 1 0010	1
2	加料口盖,搅拌杯	对苯二甲酸二甲酯和 1,4-环己烷二甲醇, 2,2,4,4,-四甲基-1,3-环丁二醇的聚合物(改性 PCT)	GB 4806.1-2016 GB 4806.6-2016 GB 4806.7-2016	1
3	盖子	聚丙烯(PP)	GB 4000.7-2010	1
4	密封圈	1,1,2,3,3,3-六氟-1-丙烯与 1,1-二氟乙烯的聚合物 (氟橡胶)	GB 4806.1-2016	1
5	盖子密封圈, 0 形圈	甲基乙烯基二甲基(硅氧烷与聚硅氧烷) (硅胶)	GB 4806.11-2016	
6	刀轴,刀具固定座	不锈钢 Y12Cr18Ni9(SUS303)	GB4806.1-2016	1
7	切割刀片,切割刀垫片	不锈钢 12Cr17Ni7 (SUS301)	GB4806.9-2016	1

Model/型号: 58915-CN 58920-CN Type/类别: B83 Capacity/容积: 1000毫升 Rating/规格

220-240V~ 50Hz 625W

制造商: 汉密尔顿海滩电器 (深圳) 有限公司

地址:深圳市福田区深南西路车公庙工业区天安数码时代

大厦主楼 1306-1308、1309-1311 单元

本产品执行标准: GB4706.30-2008, GB4706.1-2005

© 2018 Hamilton Beach Brands, Inc.

以上内容如有改动,恕不预先通知





添加官方微博 微信 开启美食人生